

EL IRIS

Núm 4893

DIARIO CATOLICO

Año XVII

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

José M. Madrala, 19. — Imprenta.
Teléfono n.º 60

Ciudadela (Menorca) lunes 12 de Agosto de 1929

Dirección telegráfica IRIS
CIUDADELA

La solución del tejado

URALITA, S. A.

Canaletas - Chapas - Tubos - Canalones

DEPÓSITOS

Agencia de Ciudadela

J. CAPO SIMO

SAN JAIME, 9

Marginalia

La Virgen de Lourdes y Bernardita Soubirous

Victoriano Benítez, después de un largo intervalo sin honrarnos y deleitarnos con sus prosas, acaba de publicar un pequeño opúsculo lleno de amenidad y simpatía, un opúsculo amable, discreto, que ha editado la imprenta de «El Bien Público» de Mahón. Este librito, cuyo título encabeza el presente artículo, naufragó hace unas semanas en mi mesa de trabajo. Pero yo, que estimo mucho al Sr. Benítez en quien he parado mi atención anteriormente en mis marginalias, recordé que poseía el librito de referencia, y una de estas mañanas, armado de buena voluntad—muy necesaria, pues entre el maremagnum de obras que señorean mi mesa, buscar un libro determinado es como buscar al «Dornier» en mitad del Atlántico—, me lancé a la caza, logrando al cabo un éxito, no tan ruidoso, pero sí paralelo, al del «Águila» inglesa. Nueve volúmenes, remitidos antes que éste por sus autores, tendrán que permitir el paso del librito del Sr. Benítez, al cual he de conceder forzosamente mis preferencias.

Lo he leído. Quizá con el ánimo ya predispuesto en favor de su autor; pero con un espíritu crítico lleno de ecuanimidad. Sin embargo, es el asunto de tal importan-

cia, de tan sublime trascendencia, que me obliga a renunciar a la parte literaria. Este volumen debe leerse en una situación única y con un fervor también único e independiente de todo lo demás: es decir, en situación católica y con el corazón. Sólo así es probable que el lector comprenda la grandeza del libro.

Como puede suponer el que leyere el título, tiene esta obrita por objeto estudiar la vida de la Beata María Bernarda en sus relaciones con la Virgen de Lourdes. Las vicisitudes de esta bella historia aparecen relatadas y comentadas en un folleto de treinta páginas, escrito con sencillez, esquemáticamente, pero rebosando honra y literatura. Ventajosamente, el Sr. Benítez no narra, tampoco imita nuestro peccadillo de análisis anatómico, ni es un médico que, bisturí en ristre, se apresta a diseccionar; el Sr. Benítez sólo sabe cantar. Desde la cruz a la fecha vibran las palabras como las cuerdas tensas del corazón; son todas ellas vibrantes efusiones. La misma frase que sirve de lema, el «Dieu seul est grand» («Solo Dios es grande») de Massillon es una prueba galana de lo que contendrán las páginas siguientes. Con semejantes palabras a guisa de introducción, un hombre que piensa y siente, necesariamente ha de escribir cosas bellas, admirables. Y esto es lo que ha hecho el autor que nos ocupa.

Relatar ahora, en un artículo

periodístico, aunque sean unos breves capítulos, es tarea árdua y prolija. No es materia de fácil condensación. Y mucho más si, como en el caso presente, la obra está saturada, en todas sus páginas, de ideas sutilísimas, maravillosas, difícilmente explicadas si no lo son con las palabras precisas en que las expuso su autor.

Pero todo esto resulta incompatible con el fervor religioso que alienta el Sr. Benítez y que corre por sus escritos como un caudal abundoso de cristalinas aguas. El es el marchamo, el sello que testifica la reciedumbre de sus creencias, la buena solera de su fe española, porque no hay que olvidar con el poeta que ser

«Cristiano y español
es ser dos veces cristiano».

Esto lo demuestra el autor en un

acertado apéndice en que se historia la devoción española, y en especial menorquina a la Virgen de Lourdes. Además de los numerosos menorquines que han concurrido a las peregrinaciones, cita, a raíz de esto último, varios ejemplos de la devoción que los isleños tienen a la Virgen, en primer término el pueblo de Fornells, terminando con unas notas históricas del mismo.

En resumen: se trata de una obrita como hemos dicho antes, sencilla, honrada; una obrita llena de amor y veneración a la Virgen; una obrita inspirada en la fe católica que posee su autor y a la que sabe infundir toda la arrecladora vibración despierta al pulsar el alma, tan cristiana como patriótica, de sus paisanos.

ANDRÉS CASASNOVAS.

N. GOÑALONS, S. EN C.

Banca — Giros — Valores — Cambios

La flecha del partho

Sobre cómo deben ser los políticos en general y los políticos que ejercen una jefatura de partido o de grupo en particular, existe extensísima bibliografía. Si nuestra memoria no nos traiciona, entre los últimos libros consagrados a la materia se cuenta el de Barthou, traducido por el Conde de Romanones, entre los artículos de periódicos relativamente recientes los de Lloyd George y Poincaré; y entre los que aún conservan fresca la tinta con que se han escrito merece figurar el de Marcelino Domingo. Las opiniones extremas están representadas por los que creen, o siquiera por quienes aparentan creerlo, que el político es poco me-

nos que un héroe y por los que aseguran que es una calamidad. Ni lo uno ni lo otro, pero es posible que si la justicia no tuviese más que dos expresiones, el supremo honor y el supremo oprobio, pocos serían dignos del primero y muchos merecerían el segundo.

¿Cómo deben ser los hombres públicos que ejercen alguna manera de dirección o de jefatura? Deben ser buenos, más exactamente dicho, deben ser honrados y además parecerlo. Y si no se tienen semejantes condiciones, no se ocupan con razón aquéllos puestos, sinó que se detentan. En el fondo esto es lo que viene a decir Marcelino Domingo.

Pero ¿en qué ocasión dice éstas cosas el nombrado ex-liputado republicano? Las dice en el momen-

to en que se aparta del partido de Lerroux, como si quisiera dar a entender, sin decirlo, que D. Alejandro carece de las calidades necesarias para permanecer a la cabeza de una agrupación política popular.

No discuto el punto de vista de D. Marcelino. Evidentemente tiene razón. Lo primero que necesita un jefe es autoridad y no se tiene autoridad sinó acompaña el concepto de hombre de bien. ¿Lo tiene o no lo tiene Lerroux? Si lo segundo, no será por lo que haya hecho o dejado de hacer ahora, sino por lo que hiciera u omitiese antes. Y en ese periodo o dentro de ese periodo de las no buenas o de las malas acciones lerrouxistas, D. Marcelino estuvo en el partido de Lerroux. Y si permaneció con él cuando se le discutían las calidades ¿cómo se apartan de él cuando ya por sabidas y casi por manidas nadie las discute?

¿Será que el exmaestro laico de Tortóm aspire a la jefatura del partido, o siquiera de un partido republicano? Puede ser. Los cismas, traen cismas. El republicanismo español, en sus cabezas más o menos visibles y parlantes, antes que la de partido político, dió siempre la sensación de secta.

MIGUEL PEÑAFLORES.

USANDO



La Marca de Calidad

Firestone

obtendrá la máxima seguridad, comodidad y economía.

Relojes de todas clases

Imágenes Religiosas
las encontraréis

Casa Fedelich

Precios sin competencia

NOTICIAS

Locales

Bautizos y

primera comunión.

El sábado fué bautizada la hija primogénita de los muy apreciables esposos don Francisco Pons Alzina y doña Angela Salord Mayans. Se le impuso el nombre de Magdalena.

Ayer fué bautizado un hijo de los distinguidos esposos el doctor don Manuel Salord y doña Rosa Comella, imponiéndose al neófito el nombre de Santiago.

Sea enhorabuena.

Esta mañana y en la iglesia de Santa Clara ha recibido por vez primera a Jesús Sacramentado la angelical niña Margarita Anglada Forcada, acompañándola en tan augusta ceremonia sus señores padres, abuelos y demás familia.

Reciban todos nuestra felicitación.

Del tiempo.

Llevamos ya un par de días de fuerte viento y disfrutando de una temperatura propia de fines de septiembre.

Vapor.

Por haber suspendido ayer su salida el vapor de Mahón, a causa del mal tiempo, tuvo que suspenderla también el «Ciudadela», no obstante haber embarcado ya parte del pasaje que se dirigía Alcudia.

Aunque continúa el mal tiempo en el mar, habiendo salido el vapor de escalas, también lo ha verificado el «Ciudadela» esta madrugada. Se espera que estará de regreso esta tarde con el pasaje, correspondencia y carga del vapor de Barcelona.

Esta tarde misma, si el tiempo lo permite, debe salir para Palma.

Del mar.

Ha llegado esta madrugada procedente de Barcelona y con completo cargamento el moto velero «Apolonia». Dicho buque saldrá mañana para Barcelona.

SANTORAL

Martes, 13.—Santos Casiano e Hipólito, mártires.

Día 12.—Sol sale a las 4'56 pónese a las 6'52.—Luna sale a las 11'14 pónese a las 10'47.

Menorca

VILLA-CARLOS.

El día 29 del pasado julio, por la tarde, el Rdo. Sr. Económico bendijo una preciosa imagen del Niño Jesús regalo de una devota persona: fueron padrinos los angelicales niños Francisco Fradera Tutzó y María de los Angeles Sanchez Rodrigo. Fué una fiesta sencilla y devota, y acto seguido en la Rectoría los padrinos obsequiaron a los asistentes con pastas y vino.

El día 3 de los corrientes, a las 6 y media de la tarde, alegre repique de campanas anunciaba la llegada del Ilmo. y Rdo. Sr. Obispo Coadjutor, que venia a pasar el domingo en esta parroquia. Esperaban a S. I. nutrido grupo de feligreses. Por la noche, asistió al santo Rosario, pronunció sabio y fervoroso sermón, y después de la Sabatina, se sentó

en el confesonario para retirarse a las once y media. El domingo, muy de mañanita, oyó de nuevo confesiones y celebró luego la Misa de comunión distribuyendo 185 sagradas Formas, y con las distribuidas en la capilla de la Comunión comulgaron aquella mañana 220 personas.

Por la tarde, asistió el Sr. Obispo al devoto ejercicio que en honor del Sagrado Corazón practica el primer domingo de cada mes el Apostolado de la Oración y dirigió de nuevo, al final del acto, su autorizada palabra a los fieles asistentes.

Durante las horas libres, las asociaciones religiosas y varias personas visitaron al Ilmo. Sr. Obispo, quien, a las siete de la tarde, salía para Mahón, dejándonos muy grato recuerdo de su corta estancia en esta parroquia.

JUNTA INSULAR DE ABASTOS DE MENORCA

El Ilmo. Sr. Director general de Comercio y Abastos, en Circular de 5 del actual me dice lo siguiente:

«Interesando conocer en esta Superioridad con toda exactitud, las cantidades de aceite de oliva que en la actualidad existe en España, esta Dirección general ha acordado:

1.º Por esa Junta se requerirá a todos los tenedores de aceite de esa Isla ya sean productores, almacenistas, exportadores, fabricantes o molineros, así como los depósitos comerciales y centros que se dediquen a pignoración del producto, para que durante el mes de Agosto corriente presenten por duplicado declaraciones juradas de existencias de dicho caldo, en las que se hará constar los nombres de los propietarios o poseedores, sitio o lugar donde se encuentre la mercancía, y la cantidad de la misma, expresada precisamente en kilos.

2.º Las antedichas declaraciones deberán obrar en poder de esa Junta Insular antes del día 5 del próximo mes de Septiembre, para lo cual deberá V. E. dictar las órdenes oportunas y que se considere

más convenientes a los Ayuntamientos y Autoridades dependientes de la suya, requiriendo a tales efectos al auxilio de la Guardia Civil.

3.º Antes del día 15 del referido mes de Septiembre deberá V. E., enviar a esa Dirección general un ejemplar de las expresadas declaraciones, acompañadas del resumen totalizado de las mismas, con cuantas observaciones estime procedentes; y

4.º También deberá esa Presidencia conminar con las correspondientes sanciones, a tenor de lo dispuesto en el artículo 9.º del Real decreto de 3 de Noviembre de 1923, a los interesados que no dieran cumplimiento, en la forma y plazo señalados, a lo ordenado por la presente.

A esta Circular se dará la mayor publicidad por cuantos medios estime V. E. oportunos, con el fin de que llegue a conocimiento de todos los interesados y, en su caso, no puedan por estos alegarse ignorancia; sirviéndose esa Presidencia acusar recibo de la presente, quedando en cumplir este servicio con el celo y diligencia que su importancia demanda.»

Lo que se hace público para conocimiento de los tenedores de aceite de oliva. Los cuales deberán presentar antes del día 1.º del próximo mes de Septiembre en los Ayuntamientos respectivos a excepción de los que residen este término municipal que la presentarán en la Secretaría de esta Junta Insular de Abastos (Delegación del Gobierno) en las horas hábiles de oficina, declaración jurada por duplicado de la existencia que poseen, en las que se hará constar los nombres de los propietarios o poseedores, sitio o lugar donde se encuentra la mercancía, y cantidad de la misma expresada en kilos, cuyas declaraciones deberán tener precisamente el tamaño de una cuartilla en forma apaisada, y no se admitirá declaración alguna que no reuna estas condiciones y no esté bien expresada.

Al propio tiempo se hace presen-

te, que la falta de presentación de dichas declaraciones juradas o el falseamiento de las mismas, será castigada con la sanción que determina el artículo 9.º del Real decreto de 3 de Noviembre de 1923.

Mahón, 9 Agosto de 1929.

El Delegado Presidente,
EDUARDO RODRIGUEZ.»

ANIS TUNEL

es sin disputa
el mejor que se conoce.



LÍNEA DECENAL ENTRE BARCELONA-CIUDADELA

SIGUIENDO SIEMPRE LOS PRECIOS
DE COMPETENCIA

Saldrá de Barcelona directo para Ciudadela el próximo martes día 10 de Agosto el moto-velero

A POLONIA

admitiendo carga general.

Lo despacha en Barcelona: Don Bartolomé Oliver, Cristina 5.

En Ciudadela: Don Juan Arguimbau.

LÍNEA SEMANAL ENTRE BARCELONA-CIUDADELA

AVISO AL COMERCIO
GRAN REBAJA DE FLETES

Saldrá de Barcelona directo para Ciudadela el próximo día 17 del actual (SABADO) el conocido moto-velero

ARNALDO OLIVER

admitiendo toda clase de carga a precios reducidos como siguen:

Despojos Turtó de coco Azucar y cartón a 14 pesetas tonelada.

Maiz, cebada, harina, carbón ensacado, cementos y tarugos a 12 pesetas tonelada.

Todos estos precios se entienden de muelle a muelle. Partida mínima una tonelada.

Para todos los demás artículos no mencionados se aplicarán también precio de flete reducidos convencionales.

Consignatarios:

En Barcelona: TRULLOLS Y OLIVER, Cristina, 2.
Ciudadela: P. IGNACIO BOSCH Y C.ª Harinera.

Nuestro servicio especial telegráfico

De Marruecos

Una peña desprendida destruye la caseta del cable

Madrid, 12.—4'00

De las murallas del Peñón de Velez de la Gomera se desprendió un peñasco de diez toneladas, que cayó sobre la caseta de amarre del cable, destruyéndole. No ocurrieron desgracias personales, pero ha quedado interrumpida la comunicación del Peñón con Melilla,

Centa, Villa Sanjurjo, Villa Jornada y Puerto de Capaz.

Varias

El Infante Don Jaime a Co-ruña.

El gobernador ha recibido un telegrama en que se comunica que el infante don Jaime llegará a Co-ruña el día 17 del actual, a bordo del transatlántico «Alfonso XIII». Se alojará en el palacio del conde

de Torre de Cela. Antes de regresar a Santander, visitará Santiago.

La Exposición de Sevilla.

Ha llegado a Sevilla el obispo de Santa Rosa (Colombia) para visitar la Exposición. Estuvo en la Exposición de Arte Antiquo, a la que dedicó grandes elogios.

También ha llegado el sacerdote chileno, doctor Angel León, fundador del Instituto Alonso de Ercilla en dicha República. El doctor León viene comisionado por el Gobierno de su país para estudiar nuestro sistema de enseñanza.

La línea telefónica con la Argentina.

Uno de estos días llegarán a Mondariz el señor Terradas, director de la Telefónica, Mr. Proctor, y otros altos funcionarios de la Compañía Telefónica Nacional, con objeto de asistir a la inauguración de la línea telefónica con la Argentina, Uruguay y Brasil.

Una visita de Rockefeller.

Hoy es esperado en Mondariz el multimillonario norteamericano Rockefeller, que viene a saludar al presidente del Gobierno.

Del extranjero

Un amigo de Gallos, destituido.

Dicen de Méjico, que la Comisión permanente del Congreso ha desposeído de su cargo al gobernador del Estado de Jalisco, señor Ramirez.

El señor Ramirez es muy amigo del ex presidente de la república señor Plutarco Elías Calles.

Sociedad de Naciones

El presupuesto.

El presupuesto de la Sociedad de las Naciones, que comprende, además de los créditos afectados a

los órganos propiamente dichos de la Sociedad, los de la Oficina Internacional del Trabajo y del Tribunal de Justicia Permanente Internacional, asciende, para el año 1930, a 27.239.000 francos oro, contra 29.026.000 francos oro en 1.929.

Delegación española.

Por decreto han sido nombrados delegados de España en la próxima Asamblea de la Sociedad de las Naciones el embajador en París, D. José Quiñones de León, y D. Eduardo Cobián y Fernandez de Córdoba.

Prensa Asociada.



Para alquilar

Lo está un local, propio para fábrica de calzado, situado en el Paseo de San Nicolás, con puerta accesorio en el Camino de Baix.

Para informes en esta Imprenta.

UN LAVADO PERFECTO

únicamente lo obtendrá lavando su ropa con el famosa jabón Amarillo

MARCA R.

Se vende únicamente en pastillas de medio kilo.

PÍDALO EN TODAS PARTES

AGENCIA

Lorenzo Ripoll

Transportes Terrestres y Marítimos de domicilio a domicilio

Ludovico Pío, 5

Teléfono 13483. - BARCELONA

Admite toda clase de encargos y mercancías para embarcar en pailebot a motor

A POLONIA



El paladín de las madres

El verdadero seguro de maternidad; el que ayuda y ampara a la mujer cuando ésta va a cumplir su más santa misión y el que protege a los pequeños librándolos de la desnutrición, escrófula, raquitismo y anemia, es el maravilloso Jarabe de

HIPOFOSITOS SALUD

Este reconstituyente es necesario en todos los hogares. Util a la mujer que cria, al niño raquítico, al adolescente débil y a todas aquellas personas mayores agotadas o de sangre empobrecida.

Cerca de 40 años de éxito creciente. Aprobado por la Real Academia de Medicina. Pedid SALUD. Rechazad imitaciones.

COMPañÍA TRASATLÁNTICA

SERVICIOS DEL MES DE AGOSTO DE 1929

Línea del Cantábrico a Cuba-New-York

El vapor «Alfonso XIII», saldrá de Bilbao el día 15 de Agosto, de Santander el 15, de Gijón el 16 y de Coaña el 17, para Habana y Veracruz, escalando New York al regreso.

Línea del Mediterráneo al Brasil-Plata

El vapor «Infanta Isabel de Borbón» saldrá de Barcelona el 5 de Agosto, de Almería el 6, de Málaga el 6 y de Cádiz el 8, para Santa Cruz de Tenerife, Río de Janeiro (eventual), Montevideo y Buenos Aires.

Línea del Mediterráneo a New-York-Cuba

El vapor «Juan Sebastián Elcano», saldrá de Barcelona el 5 de Agosto, de Tarragona el 5, de Valencia el 6, de Alicante el 7, de Málaga el 8, de Cádiz el 9 y de Vigo el 11, para New-York y Habana.

Línea del Mediterráneo a Cuba-New-York

El vapor «Antonio López», saldrá de Barcelona el 17 de Agosto, de Tarragona el 17, de Valencia el 18, de Alicante el 19, de Málaga el 20, y de Cádiz el 22 para Las Palmas, Santa

Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Santiago de Cuba, Habana y New York.

El vapor «Manuel Arnús», saldrá de Barcelona el 31 de Agosto, de Tarragona el 31, de Valencia el 1 de Septiembre, de Alicante el 2, de Málaga el 3 y de Cádiz el 5, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Plata, Santiago de Cuba, Habana y New-York.

Línea del Mediterráneo a Puerto Rico Venezuela-Colombia

El vapor «Magallanes», saldrá de Barcelona el 14 de Agosto, de Valencia el 15, de Málaga el 16 y de Cádiz el 18, para Las Palmas, San Juan de Puerto Rico, La Guyara, Puerto Cabello, Curaçao, Puerto Colombia, y Cristóbal, escalando al regreso en Santo Domingo.

Línea de Fernando Póo

El vapor «Montevideo», saldrá de Barcelona el 15 de Agosto, de Valencia el 16, de Alicante el 17 y de Cádiz el 20, para Arrecife, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Río de Oro, Monrovia y Santa Isabel (Fernando Póo).

Próxima salida 15 de Septiembre.



TARIFA DE ANUNCIOS

DE

EL IRIS

ANUNCIOS PUBLICADOS EN SEGUNDA O TERCERA PAGINA

ANCHO DE UNA COLUMNA		ANCHO DE TRES COLUMNAS	
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones.	1'50 Ptas.	Los precios señalados para los de dos con un veinticinco por ciento de aumento.	
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 de 4 a 6 inserciones.	2'50	ANCHO DE CUATRO COLUMNAS	
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 más de 6 inserciones, la inserción.	0'35	Los precios señalados para los de dos; con un cincuenta por ciento de aumento.	
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones.	2'50	DE MEDIA PÁGINA	
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones.	4'00	Por una inserción. 15'00 Ptas.	
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, más de 3 inserciones, la inserción.	0'60	Por dos inserciones. 25'00	
Más de 10 líneas, a 0'10 la línea por inserción.		Por cada nueva inserción, aumento de 7'00 Ptas.	
ENTREFILLETES		DE PÁGINA ENTERA	
A 0'10 Ptas. la línea por inserción.		Doble precio que el señalado para los de media página.	
ANCHO DE DOS COLUMNAS		Los anuncios publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para los de segunda o tercera.	
Hasta seis centímetros:		Los publicados en cuarta página pagarán la mitad del precio señalado para los de segunda o tercera.	
De 1 a 3 inserciones.	3'75	ESQUELAS MORTUORIAS	
De 4 a 6 inserciones.	6'00	(Primera página)	
Más de 6 inserciones, la inserción 1'00		Página entera. 50'00 Ptas.	
Hasta doce centímetros:		Media página. 35'00	
Los precios anteriores con un cincuenta por ciento de aumento.		Un cuarto de página. 20'00	
Hasta veinte centímetros:		ancho de una columna. 5'00	
Doble precio que para los de seis.			
Observaciones: 1.º El importe se cobrará por adelantado. 2.º Si no se expresa claramente la página y los días en que se desea publicar el anuncio éste no será admitido. 3.º Nuestros suscriptores tienen derecho a una rebaja de un veinticinco por ciento sobre los precios señalados. 4.º Para anuncios que tengan que publicarse durante largos periodos de tiempo, v. g. un trimestre un semestre, un año, etc., precios convencionales.			

Servicio tipo Gran Hotel - T. S. H. - Radiotelefonía - Capilla - Orquesta, etc. Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera, se mantienen a la altura tradicional de la compañía.

También tiene establecidos esta Compañía una red de servicios combinados para los principales puertos del mundo servidos por líneas regulares.

Para informes en las Oficinas de la Compañía: PLAZA DE MEDINA-CELI, 8.—Barcelona, y en la Agencia en Mahón, DON JUAN F. TAL-TAVULL.—Infanta, 24.

Fábrica de Jabones

LA GALIA

propiedad de don José P. Llop, sucesor de A. Espasa.

Los jabones marca **La Galia** son los más solicitados en Mahón y otros pueblos de la Isla: son los de más rendimiento: son los mejores.

Fábrica dedicada a la elaboración de jabones desde hace más de 60 años.

Depósito: Prieto y Caules, 54.—MAHÓN.

Para encargos, en Ciudadela el trajinero señor Torres que los servirá con la mayor prontitud.

Fundada 1872

Cuando Quiera Vd. Píldoras, tome las de Brandreth

Puramente Vegetales.
Siempre Eficaces.
Curan el Estreñimiento Crónico.

Las Píldoras de BRANDRETH, purifican la sangre, activan la digestión, y limpian el estómago y los intestinos. Estimulan el hígado y arrojan del sistema la bilis y demás secreciones viciadas. Es una medicina que regula, purifica y fortalece el sistema.

Para el Estreñimiento, Váridos, Somnolencia, Lengua Sucia, Aliento Fétido, Dolor de Estómago, Indigestión, Dispepsia, Mal del Hígado, Ictericia, y los desarreglos que dimanán de la impureza de la sangre, no tienen igual.

DE VENTA EN LAS BOTICAS DEL MUNDO ENTERO.
40 Píldoras en Caja.



Acerque el grabado a los ojos y verá Vd. la píldora entrar en la boca.

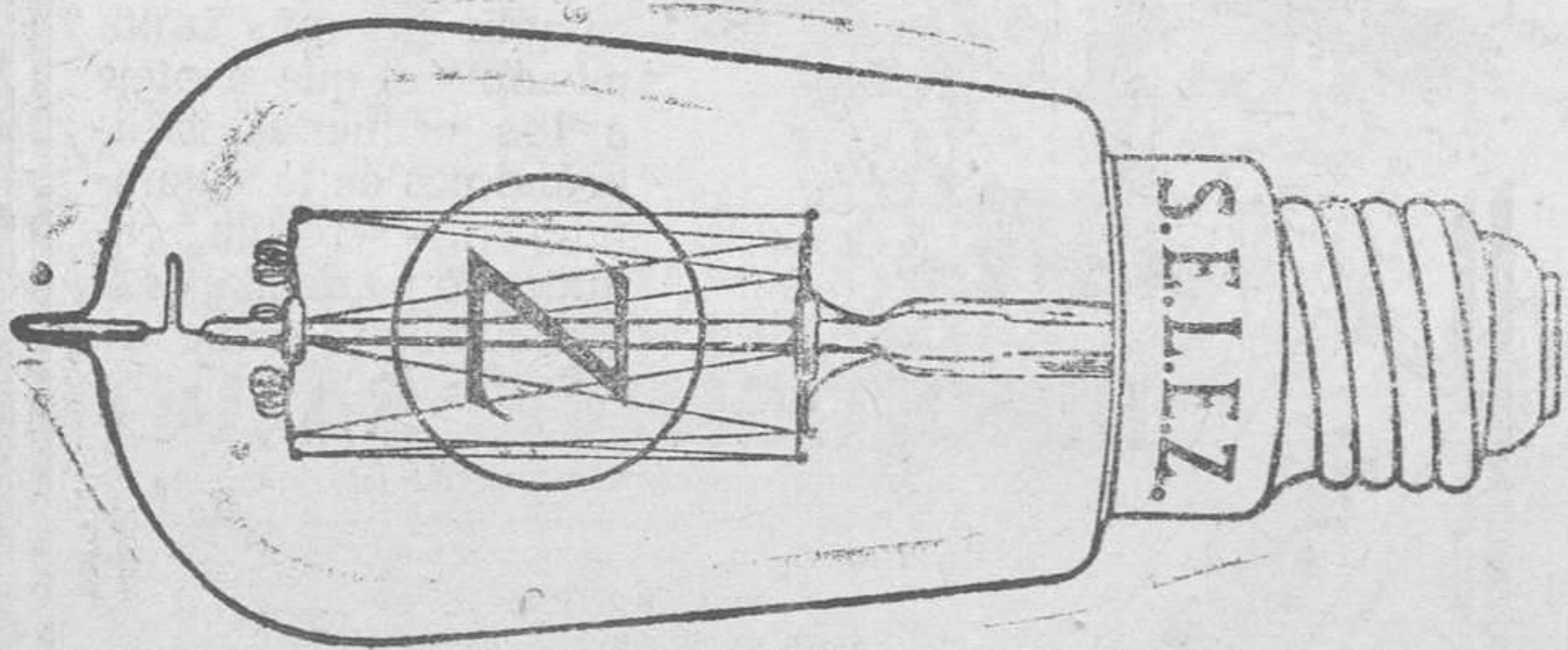
Brandreth

Fundada 1847.

Emplastos Porosos de Alcock

Remedio universal para dolores.

Desde quiera que se sienta dolor aplíquese un emplasto.
Agentes en España—J. URIACH & Ca., BARCELONA.



Se hallan de venta en esta Imprinta de todas clases
José M.º Quadrado, 40.

BANCO DE MENORCA

Capital: 1.000.000 de pesetas

MAHÓN = CIUDADELA = ALAYOR

Compra venta de valores—Cambios de monedas—Operaciones de Banca—Giros sobre el extranjero.

Abona los siguientes intereses hasta nuevo aviso:

En cuenta corriente a lá vista 2 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de un mes 2 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de tres meses 3 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de seis meses 3 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de doce meses 4 por 100 anual.

CAJA DE AHORROS con libreta desde una peseta a 10.000 pesetas 3 y medio por 100 anual.

Abre cuentas corrientes en moneda extranjera.